

**RACCOGLI MANICHETTA TRM2**  
**HOSE REEL - TRM2**  
**ENROULEUR POUR TUYAUX TRM2**  
**ENROLLADOR MANGUERA TRM2**  
**AUFSPULEN TRM2**



**RACCOGLI MANICHETTE TRM2**

Macchina portata per avvolgere la manichetta in campo.

Formata da 2 gruppi di 2 rulli conici contrapposti azionati da un impianto idraulico.

La macchina è fornita di un'apposita cerniera ai lati per agevolare il trasporto in strada.

HP richiesti: 50 - 60  
 L'operatore ha il compito di controllare la raccolta della manichetta e quindi di variare la velocità di rotazione dei rulli in relazione alla quantità rotolata. Infatti tanto più uno raccoglie tanto più dovrà rallentare il moto.

Apertura indipendente per scarico manichette sui rulli

**HOSE REEL - TRM2**

Machine capacity to wrap the hose in the field.

Consists of 2 groups of 2 taper roller bearings driven by a hydraulic system.

The machine is equipped with a special hinge on the sides to facilitate transport on the road.

HP required: 50 to 60  
 The operator has the task to control the collection of the hose and then to vary the speed of rotation of the rollers in relation to the amount rolled. In fact, the more one collects all the more must slow motion. Independent opening for exhaust hoses on reels

**ENROULEUR POUR TUYAUX TRM2**

Capacité de la machine à enrouler le tuyau sur le terrain.

Composé de 2 groupes de 2 roulements à rouleaux coniques entraînés par un système hydraulique.

La machine est équipée d'une articulation spéciale sur les côtés pour faciliter le transport sur la route.

HP requis: 50 à 60  
 L'opérateur est chargé de contrôler la collecte du tuyau, puis à faire varier la vitesse de rotation des rouleaux par rapport à la quantité enroulée. En fait, plus on perçoit d'autant plus doit ralentir.

Ouverture indépendante pour les tuyaux des bobines

**ENROLLADOR MANGUERATRM2**

Capacidad de la máquina para envolver la manguera en el campo.

Consiste en 2 grupos de 2 rodamientos de rodillos cónicos accionados por un sistema hidráulico.

La máquina está equipada con una bisagra especial en los laterales para facilitar el transporte por carretera.

HP requerido: 50 a 60  
 El operador tiene la tarea de controlar la recogida de la manguera y luego para variar la velocidad de rotación de los rodillos en relación con la cantidad enrollado. De hecho, el que más recoge toda la más debe reducir la velocidad de movimiento.

Apertura independiente para mangueras de escape en los cilindros

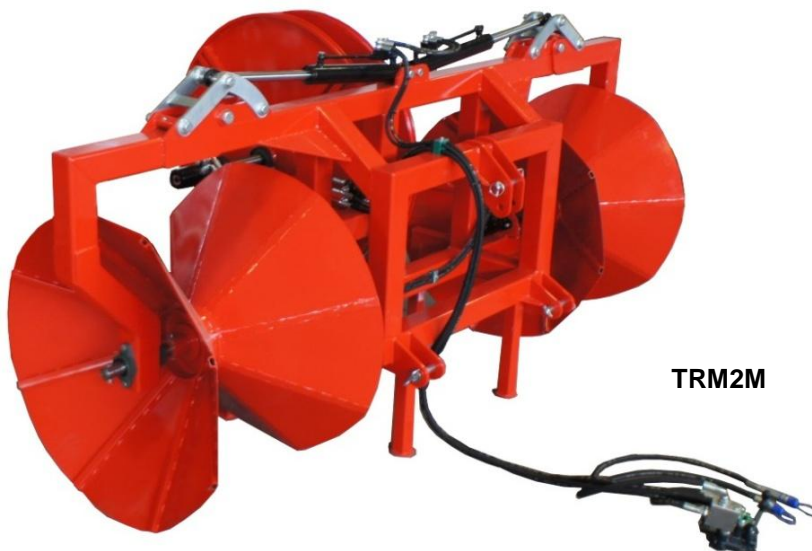
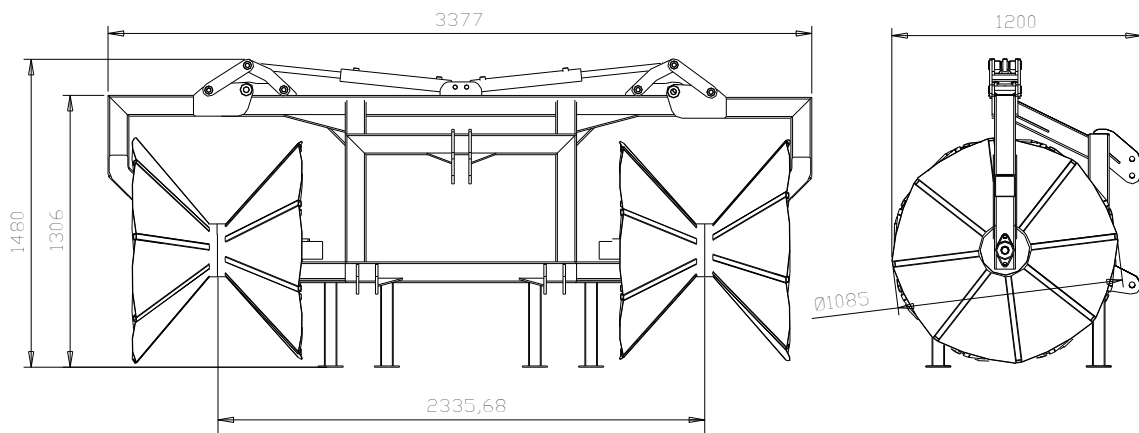
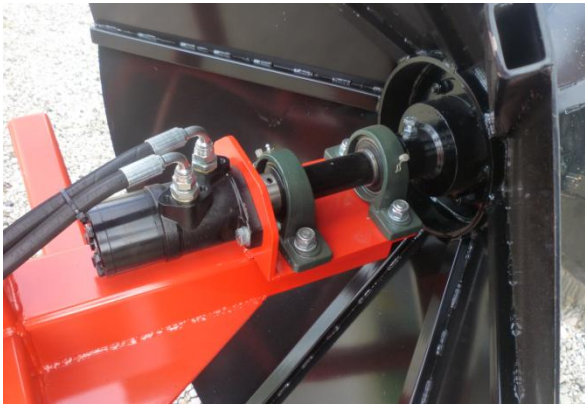
**AUFSPULEN TRM2**

Maschinenkapazität um den Schlauch im Bereich wickeln.

Besteht aus 2 Gruppen von 2 Kegelrollenlager durch ein hydraulisches System angetrieben.

Die Maschine ist mit einem speziellen Scharnier an den Seiten um den Transport auf der Straße zu erleichtern ausgestattet.

HP erforderlich: 50 bis 60  
 Der Bediener hat die Aufgabe, die Sammlung des Schlauchs zu steuern und dann die Geschwindigkeit der Rotation der Rollen in Bezug auf die Menge gerollt variieren. In der Tat, sammelt, je mehr man umso mehr muss Zeitlupe. Unabhängige Öffnung für Abgasschläuche auf Rollen



**TRM2M**



Dati tecnici - Technical features - Données techniques - Datos técnicos - Technische Daten		TRM1	TRM2	TRM2M
Arrotolatori - elements - éléments - elementos - Setzelemente	nr.	1	2	2
Telaio (trasporto / lavoro) - chasis(transport / work) - châssis (transport / travail) - anchura (transporte / trabajo) - rahmen (transport / arbeit)	cm	...	235 / 340	235 / 340
Lunghezza - length - longueur - longitud - länge	cm	120	120	180
Altezza (trasporto / lavoro) - height (transport / work) - hauteur (transport / travail) - altura (transporte / trabajo) - höhe (transport / arbeit)	cm	150	150 / 210	150 / 210
Peso totale - total weight - poids total - peso total - Maschinengewicht ges.	kg	...	...	...
Potenza minima richiesta - required minimum power - puissance minimum - potencia mínima - Mindestleistung	hp	40 ÷ 45	50 ÷ 60	50 ÷ 60